

出國報告(出國類別：其他)

出席「歐洲臺灣協會聯合會 2016 年  
年會」暨訪視德國、法國巴黎、英國  
倫敦及荷蘭僑社出國報告

服務機關：僑務委員會

姓名職稱：吳新興委員長、詹前校專員

派赴國家：德國、法國、英國、荷蘭

出國期間：105 年 9 月 1 日至 9 月 10 日

報告日期：105 年 11 月 14 日

## 摘要

歐洲臺灣協會聯合會(European Federation of Taiwanese Associations)簡稱「歐臺會」或是 EFTA，是旅居歐洲各國的臺灣人同鄉會組成的聯合會，成員包括奧地利臺灣協會、比利時臺灣協會、全德臺灣協會及該協會四分會(中南區、北區、西區、柏林區)、英國臺灣協會、芬蘭臺灣協會、法國臺灣協會聯合會、荷蘭臺灣協會、義大利臺灣協會、瑞士臺灣協會等，主要任務為社團服務、國民外交、文化交流等，堅定支持臺灣民主運動，在海外為臺灣發聲，成為推動臺灣民主運動的重要力量。

歐洲臺灣協會聯合會第 46 屆年會於 105 年 9 月 2 日至 4 日在德國法蘭克福召開，鑒於該活動有助於促進僑社團結，凝聚友我力量宏效，為彰顯我政府對臺僑團體之重視與情誼、凝聚僑心，本人特別出席轉達政府支持之意；除出席年會外，另順訪德國杜塞道夫、法蘭克福、柏林、法國巴黎、英國倫敦及荷蘭地區傳統與臺籍僑社，並與當地僑務榮譽職人員及主要僑團負責人座談，藉此向全球各地僑胞說明新政府施政重點，強化認同，擴大支持基礎，增進僑胞對我之向心，並鼓勵僑社與主流社會加強互動，以結合僑界力量推展公眾外交。

(本報告內容涉及僑社人事個資或機敏不宜公開之資訊酌予節略)

## 目次

壹、目的.....	4
貳、活動過程.....	4
參、心得及建議.....	11
肆、附錄.....	13
一、活動照片.....	13
二、相關新聞剪報.....	15

## 壹、目的

「歐洲臺灣協會聯合會」是旅居歐洲各國的臺灣人同鄉會組成的聯合會，主要任務為社團服務、國民外交、文化交流等，堅定支持臺灣民主運動，在海外為臺灣發聲，成為推動臺灣民主運動的重要力量。為彰顯我政府對臺僑團體之重視與情誼、凝聚僑心，本人特別出席轉達政府支持之意。

本次出國另順訪德國杜塞道夫、法蘭克福、柏林、法國巴黎、英國倫敦及荷蘭地區僑社，並與當地僑務榮譽職人員及主要僑團負責人座談，藉此向全球各地僑胞說明新政府施政重點，強化認同，擴大支持基礎，增進僑胞對我之向心，並鼓勵僑社與主流社會加強互動，以結合僑界力量推展公眾外交。

## 貳、活動過程

### 一、9月1日(星期四)

晚間 11 時 30 分於桃園國際機場搭乘中華航空公司 CI-61 班機前往德國法蘭克福。

### 二、9月2日(星期五)

#### (一)熱情僑胞機場接機

上午 6 時 25 分抵達德國法蘭克福國際機場。在機場餐廳與接機僑胞們共進早餐、傾聽僑界建言後，上午 8 時 30 分前往德國杜塞道夫訪視僑社。

#### (二)訪視臺商企業—益利吉股份有限公司

上午 11 時許抵達德國杜塞道夫，在當地僑務委員陳黎黎伉儷陪同下，訪視「益利吉股份有限公司」(Arena Electronic GmbH)。該公司 1994 年在德國創設，並於 2013 年獲得第 15 屆海外臺商磐石獎。該公司負責人參與德國僑界活動不遺餘力，除擔任德國臺商會理事外，並於 1997 年創立萊茵臺北中文學校，該校已成為杜塞道夫最成功之中文學校，嘉惠德國第二代臺僑子弟無數。

#### (三)杜塞道夫僑社午宴暨僑務工作座談

杜塞道夫僑社座談餐會於下午 1 時於日航飯店(Hotel Nikko)舉行，僑務榮譽職及僑領等計 30 餘人參加。會中本人除轉達新政府對僑界的關懷，並針對當地僑務工作交換意見。

#### (四)參觀本會輔導成功創業之臺灣美食餐廳及茶飲店

僑務工作座談後，隨即轉往「ILHA FORMOSA 臺灣寶島美食」餐廳參觀，並對該餐廳之「臺灣形象」設計印象深刻，當時於餐廳用餐之外國客人亦稱讚牛肉麵風味絕佳。此外，亦購買當地臺僑於市區開設之「Teamate」珍珠奶茶數杯，以實際行動表達對臺僑企業之支持。

#### (五)拜會法蘭克福印支華裔聯誼會

下午 3 時結束杜塞道夫訪視行程後，隨即驅車返回法蘭克福，於下午 6 時 30 分拜會法蘭克福印支華裔聯誼會(多為越棉寮僑社人士組成)暨該會附屬之「天后宮」，並代表僑務委員會致贈「崇德尚義」掛軸乙幅，以表彰該聯誼會四十餘年來對我國政府之堅定支持與愛護。

#### (六)法蘭克福僑社僑宴

下午 7 時 30 分參加法蘭克福僑社僑宴。參加人士包括僑務榮譽職人員暨重要僑領 30 餘人，新任駐德國代表處謝志偉大使、駐德國代表處谷瑞生公使暨駐法蘭克福辦事處同仁均出席盛會。

### 三、9 月 3 日(星期六)

#### (一)出席歐洲臺灣協會聯合會 2016 年年會開幕式

上午 9 時應邀出席在德國法蘭克福舉辦的「歐洲臺灣協會聯合會第 46 屆年會」並擔任開幕典禮貴賓。現場參加人士計 120 餘人。本人謹代表蔡英文總統向旅居歐洲的所有僑民致意，呼籲大家繼續支持中華民國，支持臺灣，攜手共同為國家更美好的發展而努力。

由於出席年會人員來自世界各地，本人另以英文向在場貴賓簡要致詞，內容深獲包括德國黑森邦資深議員等多名外籍人士共鳴。渠等並於年會現場致贈黑森邦徽章乙枚，並親自為本人配戴，為年會開幕式畫下完美而圓滿的句點。

## (二)出席歐洲臺灣協會聯合會 2016 年年會午宴

中午 12 時 30 分，參加歐洲臺灣協會聯合會 2016 年年會午宴，與 10 位歐洲各國臺灣協會重要菁英幹部交流意見，並且感謝歐洲臺灣協會聯合會及各分會多年來在海外為臺灣發聲，以及對臺灣民主化的貢獻。

## (三)前往德國柏林

下午 2 時 30 分，前往法蘭克福國際機場，搭乘下午 4 時 45 分起飛之德國漢莎航空公司 LH-192 班機前往德國柏林。

## (四)抵達德國柏林

下午 5 時 55 分飛抵柏林塔吉爾國際機場，駐德國代表處谷瑞生公使偕吳曉竹僑務秘書、僑務榮譽職人員及當地重要僑領們在機場熱情迎接。

## (五)柏林地區僑務座談會

下午 7 時 30 分，駐德國代表處謝志偉大使邀請柏林各僑團負責人舉行「柏林地區僑務座談會」，柏林所有僑團負責人或代表均受邀出席與會，於座談會中逐一介紹各僑團會務發展、年度活動成果與未來規劃，希望僑務委員會與駐德國代表處日後能夠繼續支持各僑團之永續發展。

## 四、9 月 4 日(星期日)

### (一)與駐德國代表處僑務組同仁早餐會談

上午 8 時 30 分至 9 時 40 分，於下榻飯店附設餐廳與本會派駐德國代表處吳曉竹僑務秘書早餐會談，以深入瞭解德國柏林地區僑情發展趨勢、關懷本會同仁駐外期間是否適應良好，並就如何精進僑務工作交換意見。

### (二)參訪臺僑第二代經營之珍珠奶茶店

上午 10 時前往訪視由臺僑第二代經營的 COMEBUY 珍珠奶茶柏林一號店。該店店長曾報名僑務委員會「臺灣小吃製作班」，在柏林加盟引進臺灣的 COMEBUY 珍珠奶茶店，生意興隆，今年又在柏林鬧區開了二號店，是德國臺裔青年成功創業的模範。

### (三)柏林僑界聯合歡迎餐會

上午 11 時 30 分，本人受邀參加柏林僑界聯合歡迎餐會，與 40 多位來自德東及德北地區的僑胞朋友們共進午餐，除了臺灣同胞外，亦有不少來自越南、柬埔寨、寮國與韓國的僑胞。本人致詞時強調新政府的僑務政策連貫且一致，未來會持續加強推動僑務工作、鼓勵僑胞回國參加餐飲、師資培訓等課程，亦歡迎僑胞組團回國訪問。

#### (四)訪視臺商企業—杏鮑菇工廠

午餐後即前往柏林郊區費爾貝林(Fehrbellin)，於下午 3 時訪視臺商經營的杏鮑菇工廠。該廠 1981 年係以種植香菇起家，目前採取全年 365 天無休、有機生產的營運方式，每天產能約 5,000 公斤，主要供應德國、波蘭、瑞士、北歐等市場，在歐洲業界是數一數二的大廠，且曾被提名為德國優良中小企業，日本企業亦曾與該廠洽談策略聯盟。

#### (五)駐德國代表處業務工作餐會

晚間 7 時 30 分，駐德國代表處謝志偉大使邀請本人與立法委員等人餐敘。席間眾人分別針對如何增進臺德關係、經貿合作、開發臺德觀光路線、臺灣意象國際文宣等議題深入探討。

### 五、9 月 5 日(星期一)

#### (一)前往法國巴黎

上午 8 時 30 分，前往德國柏林塔吉爾國際機場，搭乘上午 10 時 5 分起飛之法國航空公司 AF-1435 班機前往法國巴黎。

#### (二)抵達法國巴黎

上午 11 時 55 分飛抵巴黎戴高樂國際機場，駐法國代表處張銘忠大使、僑務榮譽職人員與重要僑領在機場大廳接機並表達熱烈歡迎。

#### (三)拜會慈濟基金會法國聯絡處

下午 1 時 30 分，抵達巴黎第 13 區中國城拜會慈濟基金會法國聯絡處，本人致詞時肯定慈濟透過宗教力量來做社會服務，出錢出力、回饋社會所展現的大愛精神，對於世界和平與人類和諧均有正向幫助；並代表僑務委員會致贈該聯絡處

「教化人心」捲軸一幅，隨後與慈濟師兄師姐們一同用午齋，分享交流海外工作與生活經驗。

#### (四)訪視臺商企業 ASIALAND 與 Victor France 公司

下午 3 時 30 分，續赴碧西市(Bussy-Saint- Georges)拜訪臺商企業 ASIALAND 公司，聽取負責人簡報企業經營情形並實地走訪廠房，瞭解相關作業實況。接著於下午 4 時 40 分赴從事機床批發的臺商企業 Victor France 公司訪問，由負責人陪同導覽公司廠房及設備，並簡介公司產品、歷史及經營理念，另就產業發展、勞工權益、帳務暨成本管理 etc 等議題交流。

#### (五)出席旅法臺商歡迎晚宴

晚間 7 時 30 分，赴巴黎長榮桂冠酒店中餐廳，參加法國臺灣商會歡迎晚宴，受到該會郭會長等 16 位臺商熱烈歡迎。席間並致贈法國臺灣商會「利僑惠眾」捲軸一幅，由該會會長代表接受；嗣亦和在場臺商鄉親共進晚餐，就總體外交暨僑務政策、僑社事務、鄉親關注事項等交換意見。

### 六、9 月 6 日(星期二)

#### (一)駐法國代表處僑務組同仁工作彙報

上午 7 時，於下榻飯店附設餐廳與本會派駐法國代表處僑務組林宏穎組長、傅以蓓僑務秘書早餐會談，聽取法國地區僑務工作彙報，以深入瞭解當地僑情發展趨勢、關懷本會同仁駐外期間是否適應良好，並就如何精進僑務工作交換意見。

#### (二)拜會法國留臺校友會

工作彙報後，旋即赴巴黎第 12 區圓桌餐廳拜會法國留臺校友會(該校友會多數成員來自越南、柬埔寨及寮國)。上午 9 時許抵達，受到該會李河會長及校友會成員熱烈歡迎。本人向席間成員宣傳臺灣有豐富的教育資源，可供留臺校友第二代未來就學選擇時參考；並進一步闡釋政府新南向政策之要旨，簡介臺灣高等教育現況與僑生政策，另就總體外交暨僑務工作及海外鄉親關注事項等議題交換意見。



### (三)駐法國代表處總體外交暨僑務工作報告

上午 10 時 20 分，前往駐法國代表處拜會張銘忠大使，並聽取「駐法國代表處總體外交暨僑務工作」簡報，並與相關業務主管互動交流。

### (四)僑務座談暨工作餐會

嗣於上午 11 時出席駐法國代表處「僑務座談暨工作餐會」，和 33 位僑務榮譽職人員、僑領及僑界青年幹部面對面交流，傾聽與會人員對當前總體外交暨僑務政策之興革意見。與會僑領亦就 105 年僑務委員會議題綱及僑社關注議題熱絡交流，並就僑務委員提案進行討論，獲致諸多共識與決議，座談成果豐碩。

### (五)駐法國代表處張大使晚宴

晚間 7 時，駐法國代表處張銘忠大使伉儷邀請本人與僑務榮譽職人員等 19 位重要僑領參加晚宴，席間續與大使伉儷及與宴僑領們廣就國內外時事及總體外交暨僑務工作交換意見。

## 七、9 月 7 日(星期三)

### (一)前往英國倫敦

上午 7 時 40 分，赴巴黎北站，搭乘上午 9 時 13 分 Eurostar(歐洲之星)列車轉赴英國倫敦續訪僑社；10 位僑務榮譽職人員亦到場歡送。

### (二)抵達英國倫敦

Eurostar 列車於上午 10 時 39 分抵達英國倫敦聖潘克拉斯(St. Pancras)車站，駐英國代表處林永樂大使及僑務榮譽職人員等人在場歡迎，隨後即赴駐英國代表處聽取簡報。

### (三)拜會駐英國代表處

上午 11 時 30 分拜會駐英國代表處林永樂大使，並聽取簡報，隨後並針對林克穎引渡案、國際文宣、建構文化交流平臺等議題深入討論。

### (四)駐英國代表處大使午宴

中午 12 時 30 分，應駐英國代表處林永樂大使之邀，與 6 名重要旅英臺商餐敘，瞭解英國臺商投資情形以及渠等在英國之經營現況。

#### (五)拜會倫敦中華學校

午餐後，拜會倫敦中華學校，約下午 3 時 50 分抵達，該校張校長伉儷共同接待並導覽介紹該校軟硬體設施。張校長伉儷均為越南華僑，因為感謝中華民國政府的支持，因此多年來堅持教授正體中文、注音符號及傳統中華文化，該校亦為英國倫敦地區唯一自有校舍之友我僑校，除周六日開授中文班外，平日亦提供老人照護及雙語托兒所等服務，對當地主流社區貢獻良多。

#### (六)拜會倫敦佛光山

下午 6 時，拜會位於市中心、自 1992 年設立迄今之倫敦佛光山，由法師親自接待，並說明於當地僑社之活動現況，雙方互贈紀念品並合影留念。

#### (七)僑務榮譽職餐敘暨座談會

晚上 7 時 20 分，於倫敦中國城與英國地區僑務榮譽職人員暨僑領共 30 人餐敘，且不乏第二代僑社青年參與。本人致詞時說明新政府之僑務政策秉持「持續性、一致性、連貫性」，希望海外臺商及留學生都能夠挺身而出，不分老僑、新僑，共同支持國家的發展，與現場僑領共同勉勵，互動氣氛融洽且熱烈。

### 八、9 月 8 日(星期四)

#### (一)前往荷蘭阿姆斯特丹

上午 6 時，前往倫敦希斯洛國際機場，搭乘上午 8 時 25 分起飛之英國航空公司 BA-430 班機前往荷蘭阿姆斯特丹。

#### (二)抵達荷蘭阿姆斯特丹

上午 10 時 45 分飛抵阿姆斯特丹史基普國際機場，駐荷蘭代表處周台竹大使偕施博祥僑務秘書與僑務榮譽職人員暨家眷前往機場迎接。

#### (三)駐荷蘭代表處周大使午宴

中午 12 時 30 分，駐荷蘭代表處周台竹大使邀請本人與該處同仁於海牙市區餐廳共進午餐，以瞭解荷蘭地區僑務工作推動概況。

#### (四)出席荷蘭地區僑務座談暨僑界歡迎晚宴

在周台竹大使陪同下，下午 3 時 30 分於駐荷蘭代表處會議廳與 27 位僑務榮

譽職、僑團負責人、資深僑領及青年代表座談，現場互動熱烈，會議結論均獲與會僑領認同。座談會於下午 5 時 30 分順利結束，隨即於該會議廳辦理僑界歡迎晚宴，繼續與僑界領袖及榮譽職人員交流意見，迄晚間 8 時結束歡迎晚宴。

## 九、9 月 9 日(星期五)

### (一)與駐荷蘭代表處僑務組同仁早餐會談

上午 8 時至 9 時，於下榻飯店附設餐廳與本會派駐荷蘭代表處僑務組施博祥僑務秘書早餐會談，以深入瞭解荷蘭地區僑情發展趨勢、關懷本會同仁駐外期間是否適應良好，並就如何精進僑務工作交換意見。

### (二)訪視臺達電子 EMEA(歐非中東)分公司

上午 9 時 10 分前往臺達公司 EMEA(歐非中東)分公司總部參訪。臺達集團創立於 1971 年，主要產品為工業電源、醫療電源、電信電源，以及電腦、汽車、家電之零組件等。該公司重視企業的社會責任與永續經營，為因應氣候變遷而面臨許多挑戰。公司簡報後，分別針對臺灣的能源產業發展、人力資源管理、產品專利等議題交換意見，訪視行程於上午 11 時 20 分結束。

### (三)搭機返國

訪視行程結束後，前往阿姆斯特丹史基普國際機場，搭乘下午 2 時 15 分起飛之中華航空公司 CI-66 班機經泰國曼谷中停後返回臺北。

## 十、9 月 10 日(星期六)

下午 1 時 5 分返抵桃園國際機場。

## 參、心得及建議

### 一、闡述當前僑務政策，有效溝通增進瞭解

此次訪問歐洲地區，於德國、法國、英國、荷蘭各地均安排與僑務榮譽職人員及主要僑團負責人座談，不但藉此與僑界領袖面對面溝通，向歐洲各地僑胞說明新政府之施政重點、深入闡述相關僑務政策，以增進海外僑界人士對新政府當

前施政方向更加瞭解；同時亦強化渠等對新政府的認同、擴大支持基礎，增進僑胞向心力，並鼓勵僑社與主流社會加強互動，以結合僑界力量推展公眾外交。

## **二、彰顯重視臺僑活動，呼籲旅歐鄉親團結**

僑務委員會張前委員長富美女士前於 96 年親臨歐洲臺灣協會聯合會 2007 年年會；時隔 9 年，此次受邀出席歐洲臺灣協會聯合會，除可彰顯我政府對臺僑團體之重視與關懷、凝聚僑心外，更可藉由年會致詞時機，呼籲旅居歐洲的臺灣鄉親繼續發揮在僑居國的影響力、團結凝聚力量，讓堅持自由、民主、人權與和平之路的臺灣，在國際上獲得更多、更廣泛的支持與認同。

## **三、加強聯繫越棉寮僑社，鞏固海外友我力量**

歐洲地區越棉寮僑社各具悠久歷史，渠等一向認同中華民國、支持自由民主憲政體制；然而，面對中國大陸不斷拉攏，企圖改變渠等友我一貫立場之際，鞏固歐洲地區越棉寮僑社對我之向心，仍係當前僑務工作重點。此次順訪杜塞道夫、法蘭克福、柏林、巴黎、倫敦及荷蘭地區僑社時，仍賡續與各地越棉寮僑社代表聯絡情感、交換意見，不僅強化我政府與歐洲各地區越棉寮僑社之互動關係，亦可有效鞏固渠等僑社之友我力量。

## **四、關懷海外臺商企業，鼓勵分享成功經驗**

在參加歐洲臺灣協會聯合會年會與訪視德國、法國、英國及荷蘭僑社之際，亦安排訪視 8 家臺商企業，跨足電子、餐飲、農業、科技、工業等領域。本人除代表僑務委員會關懷海外臺商企業發展情形，深入瞭解有無需要僑務委員會協助之處，更鼓勵海外臺商企業踴躍報名參加「海外臺商磐石獎」，分享創業成功經驗，以激勵更多臺商，並期許各海外臺商企業日後能夠促進更多經貿合作與國際交流的機會。

## 肆、附錄

### 一、活動照片



圖 1：出席「歐洲臺灣協會聯合會第 46 屆年會」人員聚精會神聆聽演講。



圖 2：拜會慈濟基金會法國聯絡處致詞時，肯定慈濟社會服務的大愛精神。

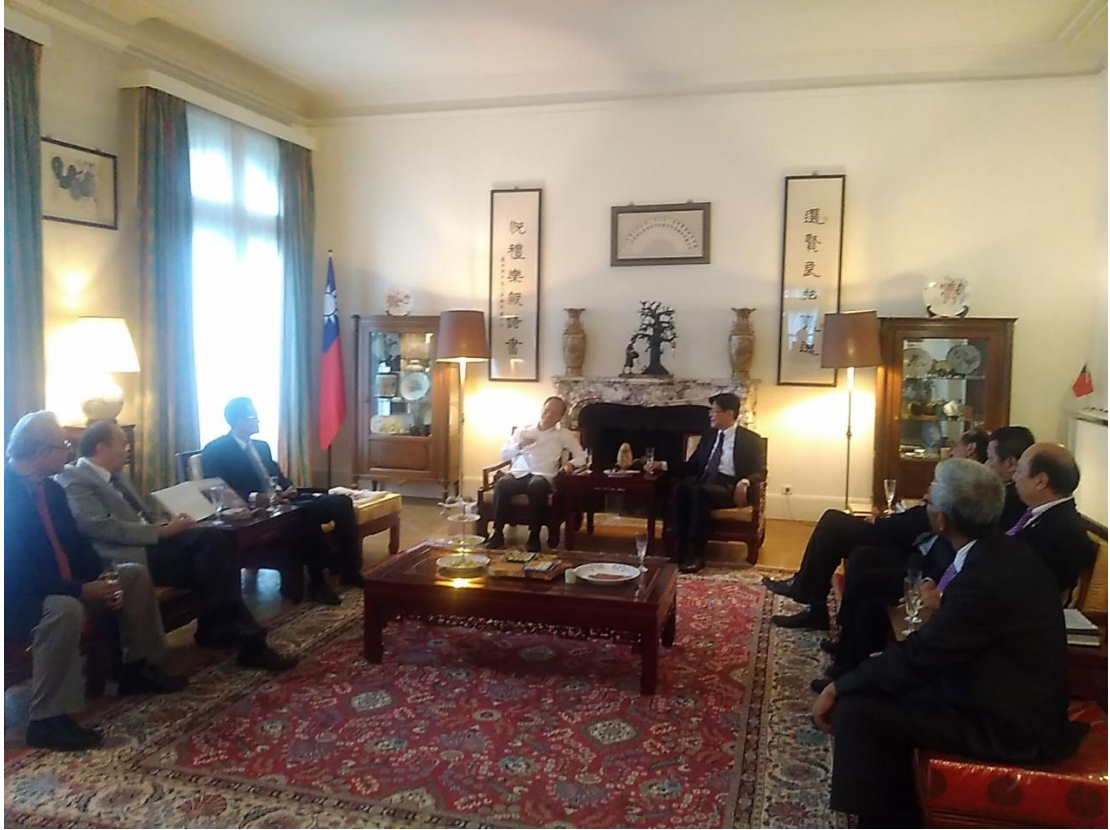


圖 3：駐法國代表處大使伉儷晚宴時就時事及外交僑務工作交換意見。



圖 4：拜會駐英國代表處並聽取簡報，期許英國地區僑務工作推展順利。

## 二、相關新聞剪報

- (一)105年9月4日宏觀電子報：「吳新興出席柏林僑務座談 瞭解僑情」
- (二)105年9月5日宏觀電子報：「吳新興訪柏林台商 見證台僑青年海外扎根」
- (三)105年9月5日中時電子報：「僑委會委員長出席歐台協會年會」
- (四)105年9月6日中時電子報：「吳新興訪視法國僑社 勉助國家推展外交」
- (五)105年9月6日宏觀電子報：「吳委員長首訪法國僑社 盼助台灣拓外交」
- (六)105年9月7日宏觀電子報：「吳新興出席歐台協會年會 籲團結挺台」
- (七)105年9月7日宏觀電子報：「吳新興首訪德國 強調僑務一貫性」
- (八)105年9月7日宏觀電子報：「吳新興拜會旅法留台校友會 與僑界座談」
- (九)105年9月7日中時電子報：「僑務委員長吳新興訪視柏林僑界」
- (十)105年9月9日宏觀電子報：「吳新興首訪倫敦 瞭解僑情」
- (十一)105年9月9日宏觀電子報：「荷蘭地區僑務座談 吳新興籲團結護民主」
- (十二)105年9月9日中時電子報：「僑委會委員長吳新興訪荷 聽取僑胞建言」
- (十三)105年9月10日宏觀電子報：「吳新興訪荷台商 勉打造標竿企業」
- (十四)105年9月14日宏觀電子報：「吳新興訪法英荷 僑心凝聚挺台灣」